

# L'EST RÉPUBLICAIN

Lundi 9 avril 2018 | ÉDITION DE NANCY

1,10 €

## Animation



Photo Patrice SAUCOURT

NANCY

**Succès pour la foire aux disques de printemps**

**L'AGENCE ALSACIENNE DE L'OR ET NUMISMATIQUE**  
Lundi au vendredi 9h - 12h/13h30-17h30  
Après 17h30 et le Samedi: sur RDV  
**ACHAT D'OR**

✓ Vieux bijoux ou d'occasion, bijoux cassés  
✓ Monnaies et billets de collection  
✓ Pièces en or et lingots  
✓ Pièces en argent démonétisées et argenterie  
Nous payons **COMPTANT** et au **PLUS HAUT COURS**  
[www.lorraine-numismatique.fr](http://www.lorraine-numismatique.fr)

166, avenue de Strasbourg - NANCY  
03 83 37 84 00

# La transhumance sur un plateau



**MALZÉVILLE**

Des milliers de personnes ont accompagné la 10<sup>e</sup> transhumance des moutons du lycée agricole de Pixérécourt. Photo Frédéric MERCENIER

> PAGES 16 ET 17

NANCY

**Médecins contre esthéticiens**

< PAGE 21

NANCY/ST-NICOLAS-DE-PORT

**Le Salon du brasseur 2018 au Parc des expos**

> PAGE 20

GRAND EST

**Il n'y aura pas de Brexit alsacien à la Région**

> PAGES 2-3

FOOTBALL

**ASNL : première de Tholot ce soir à Lens**

> CAHIER SPORTS

Fenêtres / Portes de garage / Volets roulants et battants / Portails / Vérandas / Pergolas

**Donnez des ailes à vos projets de confort**

**WERALU**

FABRICANT CONCEPTEUR ET POSEUR DEPUIS 32 ANS

Venez visiter notre show-room de 400 m<sup>2</sup>  
41, avenue des Rosières 54110 DOMBASLE SUR MEURTHE

Tél. 03 83 48 54 98 Site web : [www.weralu.com](http://www.weralu.com)

Profitez encore de 15% crédit d'impôt\*



**NOUVEAU**  
Service dépannage et entretien des fermetures toutes marques

Jusqu'à

**-30**

sur toutes les fermetures jusqu'au 15 avril

100% sur mesure



Offre réservée aux particuliers, dans la limite des stocks disponibles, hors promotions et commandes en cours, non cumulable. Photos non-contractuelles. Voir conditions en magasin

## La laine dans tous ses états



Avant le départ de la transhumance, les familles sont venues visiter la ferme pédagogique du lycée de Pixérécourt.



Sur le plateau de Malzéville, le public a assisté à une démonstration de débardage avec des chevaux rustiques.

MALZÉVILLE Tradition

## Symphonie pastorale sans fausse note

## Rédactions

Nancy : 03 83 59 03 60  
lerredacncy@estrepUBLICAIN.fr  
Lunéville : 03 83 73 07 56  
lerredaclun@estrepUBLICAIN.fr  
Pont-à-Mousson : 03 83 81 06 58  
lerredacpam@estrepUBLICAIN.fr  
Toul : 03 83 43 01 64  
lerredactou@estrepUBLICAIN.fr



Retrouvez-nous également sur facebook

## ALERTE INFO

Vous êtes témoin d'un événement, vous avez une info ?

contactez le

0 800 082 201

Service & appel gratuits

ou par mail à lerfilrouge@estrepUBLICAIN.fr

Cent trente moutons de la ferme du lycée de Pixérécourt ont rejoint dimanche le plateau de Malzéville. Dixième transhumance accompagnée par des milliers de personnes.

Il y avait foule hier matin, dans la ferme pédagogique du lycée agricole de Pixérécourt, à Malzéville. Avant le départ de la dixième édition de la transhumance, associée depuis deux ans à la Fête de la laine, les familles ont profité d'une visite guidée assurée par Pierre Joubert, le nouveau directeur de la ferme, qui a succédé en septembre 2017 à Bertrand Cailly. Une agréable découverte pour Guillaume, venu de Vandœuvre-lès-Nancy avec sa femme et leurs deux enfants, Edgar, 5 ans, et Marcus, 14 mois. « C'est la première fois que nous venons ici, les enfants adorent. Après la visite, on suivra la transhumance et on pique-niquera sur le plateau ». « La ferme pédagogique de Pixérécourt abrite 85 vaches, 25 génisses, 25 veaux et 200 moutons », explique Pierre Joubert. « A partir du 1<sup>er</sup> mars, les vaches ne mangent que de l'herbe fraîche des pâturages répartis sur une cinquantaine d'hectares ». Avant de randonner avec les 130 moutons devant rejoindre le plateau de Malzéville, les visiteurs ont pu prendre des forces en profitant



Photo J.C.V.

« C'est un vrai plaisir de voir que cet événement perdure et rassemble autant de monde. »  
Francine Pierre, à l'initiative de la transhumance lancée en 2009

de gâteaux et crêpes préparés par des étudiants de BTS production animale, mobilisés avec ceux de BTS gestion de la nature pour l'occasion. La traditionnelle transhumance a démarré à 11 h depuis le lycée. Le troupeau, dirigé par Pierre Joubert, Blandine Dautruche, responsable des ovins, et Paul Hartard, son futur successeur, a pris la direction de l'avenue du Général-Leclerc, suivi de milliers de personnes dont Bertrand Kling, le maire de Malzéville.

## Tontes de brebis

Orchestrée comme une symphonie pastorale, avec l'aide des chiens Lefko et Ficelle, la transhumance de 4, 5 km est passée par le centre-ville, empruntant les rues de l'Eglise et du Chanoine-Boulangier, pour rejoindre le plateau. La traversée de la ville, toujours aussi populaire, a été suivie par de nombreux riverains massés sur les trottoirs, prêts à immortaliser le passa-

ge des moutons avec leur téléphone portable. Dans le cortège de suiveurs, figuraient, comme chaque année, les fidèles de l'Association des randonneurs de Saint-Max-Essey-Malzéville dont Francine Pierre. C'est elle, lorsqu'elle était adjointe à l'environnement, qui a eu l'idée, avec Bertrand Cailly, de lancer la première édition de transhumance, en 2009. Sur le plateau, où les moutons resteront jusqu'à la fin du mois d'octobre, le public a été accueilli par la fanfare de Waldstetten et les danses folkloriques des Neugeottes. Un après-midi animé par de nombreux ateliers et stands en rapport avec la faune, la flore, et l'environnement, et des démonstrations de tontes de brebis, de cardage et feutrage de laine, de débardage avec des chevaux rustiques.

Jean-Christophe VINCENT

> Voir aussi notre diaporama sur [www.estrepUBLICAIN.fr](http://www.estrepUBLICAIN.fr)





Après la tonte des moutons, les spectateurs ont été invités à toucher la laine. Les enfants ne se sont pas fait prier pour satisfaire leur curiosité.



La Fête de la laine a proposé plusieurs ateliers dédiés aux enfants.



Des milliers de personnes ont suivi la transhumance jusqu'au plateau de Malzéville où se tenait la Fête de la laine. Photos Frédéric MERCENIER

MMO17-V1

## Ils ont changé de vie pour élever des chèvres angora

Elle était déjà présente l'an passé avec son stand. Florence Martinent est revenue cette année à la Fête de la laine, sur le plateau de Malzéville, présenter les pulls, bonnets gants et écharpes en laine mohair, de la Ferme sous les Hiez, à Cornimont, dans les Vosges, qu'elle élève avec son mari, Daniel, des chèvres angora produisant de la laine mohair. « Nous sommes originaires de Toulouse et nous nous sommes installés dans les Vosges pour nous reconverter dans l'élevage il y a deux ans », confie Florence. « Avant cette reconversion, j'étais infor-

maticienne et mon mari, ingénieur en automobile. Nos premières vies étaient urbaines, trépidantes, passionnantes, dans des entreprises internationales, mais il nous a semblé essentiel de revenir à de vraies valeurs, au plus près de la nature, sans superflu, avec simplicité. Je tricote moi-même les pulls, écharpes, bonnets, gants avec la laine de nos chèvres transformée en mohair ». Dans sa ferme, le couple a par ailleurs aménagé trois chambres d'hôtes, profitant de l'attrait touristique des Hautes-Vosges.

J.-C.V.



Florence Martinent élève des chèvres angora dont la laine lui permet de faire des pulls et des écharpes en mohair.